



MARQUE: MUSE
REFERENCE: M-22 BT
CODIC: 4290623



NOTICE
↓

MUSE

M-22 US/M-22 LD/M-22 BT



FR Manuel de l'utilisateur

Lire attentivement les instructions avant de faire fonctionner l'appareil.

GB User Manual

Please read the instructions carefully before operating the unit.

PT Manual do Utilizador

Leia este manual com atenção antes de qualquer utilização.

DE Benutzerhandbuch

Bitte lesen dieses Handbuch vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam durch.

ES Manual de instrucciones

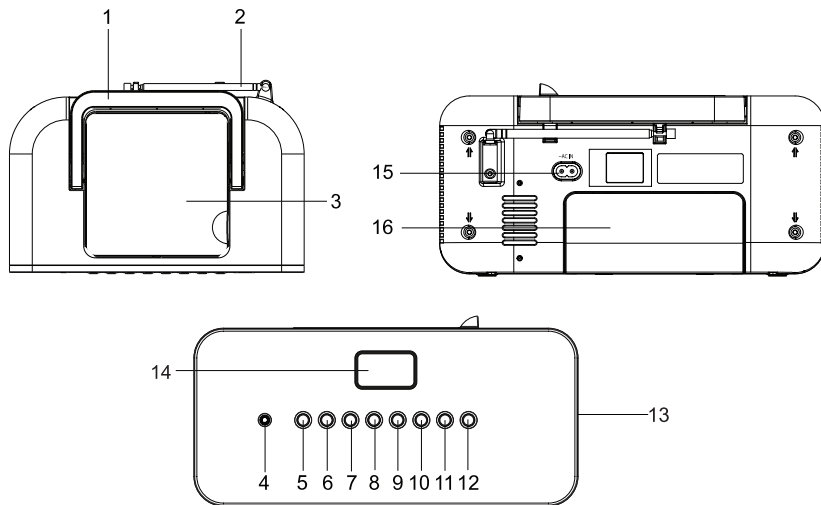
Antes de utilizar este aparato, lea atentamente las siguientes instrucciones.

IT Manuale dell'utente

Leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare l'apparecchio.

NL Gebruikershandleiding

Gelieve voor gebruik deze handleiding aandachtig te lezen.

EMPLACEMENT ET DESCRIPTION DES COMMANDES

- | | |
|--|--|
| 1. POIGNÉE | 9. ◀◀ RECHERCHE ET RÉGLAGE ARRIÈRE |
| 2. ANTENNE TÉLESCOPIQUE FM | 10. ▶▶ RECHERCHE ET RÉGLAGE AVANT |
| 3. COMPARTIMENT CD | 11. ▢ VOLUME DESCENDANT |
| 4. AUX. IN: ENTRÉE AUXILIAIRE | 12. ▢+ VOLUME ASCENDANT |
| 5. SOURCE MARCHÉ-ARRÊT/SOURCE: FM, AM (MW),
CD, BLUETOOTH (♻), AUX.IN | 13. HAUT-PARLEURS |
| 6. PROGRAMME/STATIONS RADIO
PRÉSELÉCTIONNÉES (Ⓜ) / RÉPÉTITION (↔) | 14. ECRAN LCD |
| 7. ▶ PAIR: LECTURE/PAUSE/COUPLAGE | 15. ~ AC IN ENTRÉE ALIMENTATION SECTEUR |
| 8. (Ⓜ) ■ MÉMOIRE (Ⓜ) / STOP ■ | 16. COMPARTIMENT À PILES ET CORDON
D'ALIMENTATION SECTEUR |

ALIMENTATION

Cet appareil fonctionne sur secteur (230 V ~ 50 Hz) ou sur piles (9V ---) 6 x 1.5V Type UM-2 / R 14 / " C" (Piles non fournies)

FONCTIONNEMENT SUR SECTEUR:

Branchez le cordon d'alimentation de l'appareil au secteur. Assurez-vous que la tension est compatible avec votre appareil avant de le mettre en marche.

Nous vous conseillons de déconnecter le cordon d'alimentation du secteur lorsque vous n'utilisez pas l'appareil.

REMARQUE: Dans un souci d'économie d'énergie, à la fin de la lecture ou bien encore si le volume d'écoute est réglé à un niveau très bas et qu'aucune opération n'est effectuée sur l'appareil pendant une période de 2 heures celui-ci se mettra automatiquement en mode veille.

FONCTIONNEMENT SUR PILES

Ouvrez la trappe à piles située à l'arrière de l'appareil et insérez les piles en respectant le schéma de polarité indiqué à l'intérieur du compartiment et refermez le compartiment. Pour passer de l'alimentation secteur à l'alimentation sur piles, débranchez le cordon d'alimentation.

Remplacement des piles

Les piles doivent être remplacées lorsque le volume diminue ou que le son se déforme.

Remarques relatives aux piles

- Ne mélangez pas des piles de différents types ou des piles neuves avec des piles usagées.
- Ne rechargez pas, ne chauffez pas et ne démontez jamais les piles.
- Les piles ne peuvent pas être exposées à des sources de chaleur excessive, comme la lumière du soleil, le feu, etc.
- Veillez au respect de l'environnement lorsque vous vous débarrassez des piles usagées.

REMARQUE





Pour éviter tout écoulement, retirez toujours les piles de l'appareil lorsque celui-ci n'est pas utilisé pendant une période prolongée.

COMMANDES AUDIO

Appuyez sur  pour mettre l'appareil en marche. Lorsque l'appareil est allumé, appuyez à nouveau sur  pour sélectionner votre source d'écoute: **FM, AM(MW), CD, BLUETOOTH, AUX IN.**

ÉCOUTE DE LA RADIO

RECHERCHE MANUELLE DES STATIONS

1. Appuyez sur  pour choisir FM ou AM (MW).
2. Appuyez successivement sur  ou  pour rechercher votre station.
3. Réglez le niveau sonore avec  ou .





Pour une réception optimale de la radio:

FM: déployez et orientez l'antenne télescopique.

AM (MW): pivotez l'appareil horizontalement.

RECHERCHE AUTOMATIQUE DES STATIONS







Appuyez sur  pour choisir FM ou AM (MW).

Appuyez et maintenez  ou  pendant environ 2 secondes pour lancer la recherche. La fonction de recherche automatique repère les stations dont le signal est fort. Appuyez à nouveau sur  ou  pour continuer la recherche.

Remarque: Les stations dont le signal est faible peuvent être recherchées manuellement.

Le son est automatiquement coupé pendant la recherche.

PREREGLAGE DE STATIONS

1. Sélectionnez une station manuellement ou automatiquement avec  ou .
2. Appuyez une fois sur , "P01" clignote à l'écran pendant quelques secondes.
3. Utilisez  ou  pour sélectionner un numéro de mémoire.
4. Appuyez à nouveau sur  pour mémoriser la station radio sur le numéro de mémoire choisi.
5. Répétez les étapes 1 à 4 pour mémoriser d'autres stations.

Remarque:

Lorsque vous mémorisez une station sur un numéro de mémoire déjà occupé, la station existante est automatiquement effacée.

ECOUTE DES STATIONS PRÉRÉGLÉES


Appuyez sur  successivement pour sélectionner une station mémorisée.

FONCTION BLUETOOTH







Le mot *Bluetooth*® ainsi que les marques et logo sont des marques commerciale déposées détenues par Bluetooth SIG, Inc. et l'utilisation de ces marques par New One S.A.S se fait dans le cadre d'une autorisation. Les autres marques et noms commerciaux sont les propriétés de leurs titulaires respectifs.

- Avant d'utiliser la fonction Bluetooth, assurez-vous que votre téléphone portable prenne en charge la fonction.
- Selon les différents modèles de téléphone portable, la puissance d'émission Bluetooth est différente. Il est recommandé de maintenir une distance de 10 mètres entre le téléphone portable et l'unité.
- Ne mettez aucun objet en métal ou obstacle entre le téléphone portable et l'unité.

COUPLAGE MANUEL



1. Appuyez sur la touche  pour choisir le mode Bluetooth.
2. Activez la fonction Bluetooth de votre téléphone mobile. (Veuillez consulter le manuel d'instruction de votre téléphone portable sur la manière d'utiliser le Bluetooth.)
3. Sélectionnez l'élément de recherche d'appareil Bluetooth et entrez de dans. Votre téléphone commence à rechercher les appareils Bluetooth à sa portée (10 mètres). Sélectionnez la radio de cette voiture « M-22 BT » et confirmez.

Remarque:

- Saisissez 0000 pour le mot de passe si nécessaire et confirmez-le.
 - Si vous avez déjà effectué des connexions Bluetooth avant, une liste des résultats des recherches précédentes s'affiche. Select "M-22 BT" and confirm.
4. Une fois le couplage réussi, vous pouvez entendre un son de bip et  apparaîtra sur l'écran.
 5. Pendant la lecture, appuyez sur la touche  / PAIR pour mettre en pause la lecture, appuyez de nouveau pour reprendre.
 6. Pendant la lecture, appuyez sur  ou  pour sauter les pistes.
 7. Tenez la touche  / PAIR appuyée jusqu'à ce que  clignote sur l'écran pour déconnecter la connexion Bluetooth.

Par la présente, NEW ONE S.A.S déclare que l'appareil "MUSE M-22 US/M-22 LD/M-22 BT" est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. La déclaration de conformité peut être consultée sur le site <http://www.muse-europe.com/conformity/M-22US.pdf>

ÉCOUTE DES DISQUES

1. Appuyez sur  pour mettre l'appareil en marche.
2. Ouvrez la porte de CD.
3. Insérez le disque, face imprimée vers le haut, puis refermez le compartiment.
4. Appuyez sur  pour sélectionner le mode CD.
5. Après quelques secondes, le nombre total de pistes et l'icône CD apparaissent à l'écran.

Pour:

- Mettre la lecture en pause: Appuyez une fois sur **▶II / PAIR**
- Reprendre la lecture: Appuyez sur **▶II / PAIR**
- Arrêter définitivement la lecture: Appuyez sur **(M) ■**
- Effectuer une avance ou un retour rapide: Maintenez enfoncé **◀◀** ou **▶▶**
- Aller à la piste suivante ou précédente: Appuyez successivement sur **◀◀** ou **▶▶**


ERREUR DISQUE

Remarque: Si le disque est sale, endommagé ou illisible, ou si celui-ci est placé à l'envers, « NO » s'affiche à l'écran. Si cela se produit, nettoyez le disque, insérez le disque correctement ou essayez un autre disque.


Si vous rencontrez un problème de lecture CD, l'une des deux solutions peut s'avérer utile:

1. Éteignez l'unité. Déconnectez le cordon d'alimentation CA de la prise CA et reconnectez-le de nouveau.
2. Nettoyez votre disque CD.



RÉPÉTITION DE LA LECTURE

Appuyez successivement sur la touche  pour sélectionner votre mode de lecture: Répétition de la piste, Répétition totale.

POUR DÉSACTIVER LA FONCTION RÉPÉTITION



Appuyez successivement sur  jusqu'à ce que l'indicateur du mode répétition disparaisse de l'écran. Cette fonction répétition s'annule automatiquement à l'ouverture de la porte du CD ou à la mise en arrêt de l'appareil.

LECTURE PROGRAMMÉE

1. Insérez le disque, face imprimée vers le haut, dans son compartiment et refermez la porte.
2. Appuyez sur **(M) ■**.
3. Appuyez sur .
4. Sélectionnez la piste de votre choix avec **◀◀** ou **▶▶**, puis appuyez sur  pour la mémoriser.
5. Répétez l'étape 4 jusqu'à la fin de votre programmation.
6. Appuyez sur **▶II** pour commencer la lecture. Cette fonction PROGRAMME s'annule automatiquement à l'ouverture de la porte du CD ou à la mise en arrêt de l'appareil.

Remarque: CD: jusqu'à 20 programmes.

UTILISATION DE L'ENTRÉE AUXILIAIRE (AUX. IN)

1. Raccordez une extrémité du cordon (non fourni) au connecteur d'entrée auxiliaire de l'appareil. 
2. Raccordez l'autre extrémité du cordon sur la prise casque ou la Sortie audio de l'appareil que vous désirez écouter.
3. Appuyez sur la touche  pour sélectionner le mode Auxiliaire, « AUX » s'affiche à l'écran. Utilisez normalement votre appareil audio externe, le son passe automatiquement par les haut-parleurs de votre appareil.
4. Réglez le volume sonore au niveau souhaité.
5. Pour arrêter la lecture, déconnectez votre appareil audio externe de l'entrée auxiliaire.

MAINTENANCE

NETTOYAGE

ATTENTION: Déconnectez cet appareil de toute source d'alimentation avant de le nettoyer.

- Utilisez un chiffon doux, propre et sec. Dépoussiérez régulièrement les orifices de ventilation à l'arrière ou sur les côtés de l'appareil.
- L'utilisation de solvants ou de produits abrasifs ou à base d'alcool peut endommager l'appareil.
- Si un objet ou un liquide entre dans l'appareil, débranchez immédiatement ce dernier et faites-le contrôler par un ingénieur agréé.

Remarques sur les disques


- * N'utilisez pas de disques de forme irrégulière (exemple: en forme de cœur, octogonaux). L'appareil pourrait présenter des dysfonctionnements.
- * Ne placez pas plusieurs disques dans le compartiment.
- * N'essayez pas d'ouvrir le compartiment du disque pendant la lecture.
- * Ne touchez pas la lentille. Vous pourriez provoquer un dysfonctionnement.
- * Si le disque est rayé, sale ou maculé de traces de doigts, l'appareil peut ne pas fonctionner. Avant la lecture, essayez le disque avec un chiffon. Procédez du centre vers l'extérieur. Ne rangez pas les disques dans des endroits présentant des températures élevées ou une humidité importante. Ils pourraient se déformer. Après la lecture, replacez vos disques dans leur boîtier.

REMARQUE IMPORTANTE

Retirez le disque du compartiment si l'appareil doit être transporté.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

ALIMENTATION:

Secteur: 230V ~ 50Hz
Piles: 9V  6x 1,5 V type UM-2/R14/ 'C'
CONSOMMATION: 14 W
PUISSANCE DE SORTIE: 2 x 1 WATT RMS

RADIO

Gamme de fréquences
FM: 87.5 - 108 MHz
AM (MW): 522 - 1620 kHz

CONSIGNES DE SÉCURITÉ



ATTENTION: Pour réduire le risque de choc électrique, ne démontez pas l'appareil. L'appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Confiez tout entretien à un technicien qualifié.



Le symbole de l'éclair terminé par une flèche à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur de la présence d'une « tension dangereuse » dans l'appareil.



Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle avertit l'utilisateur de la présence d'importantes instructions dans le manuel accompagnant l'appareil.

AVERTISSEMENT: POUR PRÉVENIR TOUT RISQUE D'INCENDIE OU DE CHOC ÉLECTRIQUE, N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ.

ATTENTION: Radiations laser invisibles lorsque les dispositifs de sécurité sont ouverts ou défectueux. Évitez toute exposition aux rayons.

Appareil à laser de classe 1.



CLASS 1 LASER PRODUCT
APPAREIL À LASER DE CLASSE 1
PRODUCTO LASER DE CLASE 1
PRODUTO LASER CLASSE 1

ATTENTION !

- Veillez à assurer une ventilation correcte de l'appareil et ne couvrez pas les orifices de ventilation avec des objets tels que journaux, nappes, rideaux, etc.
- Ne placez aucune source de chaleur, telle qu'une bougie allumée, sur ou à proximité de l'appareil.
- Utilisez cet appareil sous un climat tempéré.
- N'exposez pas l'appareil à des éclaboussures ou à l'humidité.
- Veillez à respecter une distance minimale de 5 cm autour de votre appareil afin de permettre une ventilation suffisante.
- Ne déposez pas d'objets contenant un liquide, tels qu'un vase, sur ou à proximité de l'appareil.
- La plaque signalétique se trouve à l'arrière de cet appareil.
- La fiche d'alimentation secteur permet de débrancher l'appareil et doit rester facilement accessible. Pour couper complètement l'alimentation de l'appareil, débranchez complètement la fiche d'alimentation secteur de la prise secteur. La fiche d'alimentation secteur ne peut pas être entravée et doit être facilement accessible durant l'utilisation.
- Sous l'effet de phénomènes électrostatiques et/ou électriques transitoires, le produit peut présenter des dysfonctionnements et une réinitialisation peut s'avérer nécessaire.
- Il ne faut pas exposer les piles à une chaleur excessive, par exemple aux rayons du soleil, au feu ou à d'autres sources de chaleur.
- Veillez au respect de l'environnement lorsque vous vous débarrassez des piles usagées.
- Pour éviter tout risque d'éclaboussure, ne placez aucun récipient rempli de liquide, tel qu'un vase, à proximité de l'appareil.



Si vous souhaitez vous débarrasser de cet appareil, pensez à le recycler dans une déchèterie pour appareils ménagers électriques. Renseignez-vous pour connaître votre centre de recyclage le plus proche. Informez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour de plus amples détails. (Directive sur les Déchets des équipements électriques et électroniques)



Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri, pour en savoir plus: www.quefairedemesdechets.fr

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

